

広報

さむかわ

2001

10

No.501

- あなたを狙う！悪質商法
- 人権擁護委員の紹介
- 国民年金保険料の納付相談

熱い油に水分は要注意！





あなたを 狙う!



悪質商法

相変らず、跡を絶たない高齢者や若者、主婦を狙った消費者トラブル。
昨年度、町の消費生活相談に町民から寄せられた相談件数は、前年比二十八件、三八・四％の増加の百一件になりました。町への相談件数は、長引く不況の影響もあり、年々増加の傾向にあります。

「簡単にもうかる」「点検に来た」など言葉巧みに消費者を誘い込む悪質商法。次々と新しい手口で売り込んでくるプロなのです。こうした悪質商法から、私たちの暮らしを守るためには、正しい知識や情報を身につけ、必要なければきっぱりと断ることが肝心です。

気を付けよう! あの手・

この手の悪質商法

手口その1 点検商法……

シロアリ駆除・消火器

「点検に来た」と訪問し、修理不可能、危険、期限切れなど事実と異なることを告げ、必要のない商品を売りつける商法。公的機関の職員をかたることもしばしばあります。

手口その2 催眠(SF)商法……

ふとん類・磁気マットレス

安売りなどの名目で人を集め、日用品や食料品を無料で配り、会場内を異常な雰囲気にして目的の高額な商品を売りつける商法。購入を拒むと、ののしり声を浴びせる業者もいます。

手口その3 キャッチセールス……

化粧品・健康食品

アンケートなどを装って、街頭で

通行人に近づき、喫茶店や事務所に連れこんで、長時間拘束し、商品を売りつける商法。中には、契約をしないと帰らせてもらえないケースもあります。

**手口その4 インターネット関連ト
ラブル……商品一般**

インターネットを利用した通信販売で「代金を前払いしたのに商品が届かず、連絡をとりたくてもホームページがなくなっていた」などと言うケース。最近、急増しているトラブルです。



被害に
遭わないための

5か条

1 知らないときは、きっぱり断る。あいまいな言葉は使わない。
いりません!

2 見知らぬ人の親しげな接近に要注意。うまい話はこの世にない。
気を付けて!

3 買う前に家族や身近な人、消費生活相談または消費生活センターに
相談を!

4 預貯金などのプライバシーは明かさなない。契約書は内容を
よく確かめて!

5 クーリング・オフ制度や消費者契約法を
知っておく!

絶対に覚えておこう！

クーリング・オフ

訪問販売や電話勧誘販売などの場合、一定の用件のもとであれば、購入者は契約日を含めて八日間以内であれば、契約を無条件で解除できます。会員を増やししながら、高額な商品を買わせるマルチ商法の場合は、二

《クーリング・オフ書面の書き方はがきの場合（例）》

申込（契約）日 ○○年○○月○○日
販売会社名 (○○○○○○○)
商品名 (○○○)
担当者名 ○○○殿
右記日付の申し込みを撤回（または契約を解除）します。
○○年○○月○○日
高座郡寒川町○○○丁目○○番○○号
寒川 太郎 印

必ず、両面とも
「コピーをとっておくこと」

郵便はがき
〒○○○○○○
○○県○○市○○町
○○丁目○○番○○号
○○株式会社
代表者 殿
簡易書類
高座郡寒川町○○○
○○丁目○○番○○号
寒川 太郎

十日間です。これが、クーリング・オフ制度と言い、違約金も必要ありません。

クーリング・オフの通知は、口頭や電話ではなく、必ず書面で申し出ます。

内容証明郵便で送るか、はがきを書いて簡易書留で出すのが確実です。クレジット払いの場合は、信販会社へも通知してください。

《特定商取引法によるクーリング・オフ一覧》

販売方法	期 間	適用対象
訪問販売 	8日間	指定商品・指定サービス・指定権利
電話勧誘販売 		エステティック、語学教室、家庭教師、学習塾（店舗での契約も含まれます）
特定継続的役務提供 	20日間	すべての商品・サービス・権利
連鎖販売取引（マルチ商法） 		
業務提供誘引販売取引（内職・モニター商法） 	20日間	

※クーリング・オフの期間は法律で定められた契約書面が交付された日から数えます

クイズ

「契約」が成立するのはいずれ？

- ① 魚屋の店先でのマグロの注文
「マグロをください」「へーいいマグロですね」
- ② 家電店でテレビの注文
「印かんがないのでしたら、クレジットの申込書にはサインで結構です」
- ③ 電話でコンサートチケットの注文
「コンサートのチケットを二枚ください」「はい承知しました」
- ④ 自宅に商品が届く（ネガティブオプション）
注文していないのに、勝手に健康茶が送られてきた。不要なら送り返すようにと書いてある。
- ⑤ 新聞の勧誘員が来訪
契約書に印かんを押した。
- ⑥ 友人からバッグを購入
「この間買った一万円のバッグ、使っていないので三千円で買ってください」「OK！買う」

正解は、①・②・③・⑤・⑥です。契約は合意で成立、口約束も契約です。証拠を残すために押印、サインをします。④は商品が届いた日から十四日間が過ぎれば自由に処分できます。

多様化するトラブルに消費者を守る法律が施行

消費者契約法：平成十三年四月一日から契約を結ぶにあたり、消費者の利益を守る法律が施行され、すべての契約（労働契約は除く）が対象。特定商取引に関する法律：旧訪問販売法が改正され、法律名も変更になり、本年六月一日から施行されました。改正のポイントは、内職・モニター商法も、クーリング・オフ可能。

困った時、疑問に思った時、不安な時は、速やかにご相談を

ひとりで悩まず、できるだけ早めに、県の消費生活センターや町の消費生活相談へ相談しましょう。

【神奈川県消費生活センター】

水道局藤沢営業所内一階

☎0466(25)4400～1

【消費生活相談】

とき 原則毎週木曜日 午前10時～

正午、午後一時～四時

ところ 町民相談室（役場本庁舎二階）

詳しくは、お尋ねください。

〒町民課 ☎(74)1111 内線2

61 町民相談担当 FAX(74)5613



当事者は皆さんです

個人情報保護制度

町は、個人情報保護条例で、個人情報を適正に取り扱うルールを定め、皆さんのプライバシーを守る取り組みをしています。

町が個人情報を取り扱うときの原則

- 思想や信条、基本的人権を損なうおそれのある個人情報は、取り扱いません。
- 個人情報を集めるときは、その目的をはっきりさせたうえで、本人から集めます。
- 町が持つ個人情報は、その目的以外のことに利用したり提供したりしません。
- 町の何の事務、事業でどのような個人情報を取り扱っているかを明らかにしています。
- 町が取り扱う個人情報は、正確で最新のものとし、保存する必要がなくなったときは、確実に破棄します。
- 本人の請求により、町が持つ個人情報の開示や訂正、取り扱いの是正をします。

一人ひとりの心掛けが大切

個人情報の保護対策は、行政だけではなく、民間でも必要な課題となっています。何より皆さんは、個人情報の主であるとともに、個人情報

の取扱者でもあります。したがって、皆さん一人ひとりがまず、個人情報の保護の重要性を認識し、それぞれの立場で、積極的な役割を果たさなければなりません。条例では、次のように定めています。

事業者が取り組むこと

- ・ 個人情報の取り扱いで、個人の権利利益を侵害することがないよう、必要な措置をとらなければなりません。
- ・ 町が行う個人情報保護の施策に、協力しなければなりません。

町民の役割

- ・ 他人の個人情報を、みだりに取り扱わないようにします。
- ・ 自分の個人情報は、自ら守ります。

個人情報とは

氏名、住所、学歴、職歴、税金や年金の額など特定個人に関する全ての情報をいいます。

Q 総務課 ☎ (74) 1111 内線

221 行政総務担当 FAX (74) 9141

41

さむかわまちぐるみ美化運動

ごみのないまちづくりや町民の美化意識の向上を目指し、皆さんの手による町内全域の清掃活動を実施します。

とき 11月4日(日) 午前8時から
※延期の場合は11月11日(日)

実施の有無は、当日午前7時30分に防災行政無線でお知らせします。

清掃区域 町内全域(公園、道路など公共の場所)ですが、自治会によって異なりますので、詳しくは自治会役員にお尋ねください。

収集方法 可燃ごみ、可燃粗大ごみ、不燃ごみ、資源ごみ(ガラス、金属類、ペットボトル)に分けて、自治会から配布された袋に入れて、資源ごみ置き場にまとめて置いてください。危険箇所、私有地等は清掃しないでください。

☎ 環境課 ☎ (74) 1111 内線249 環境担当
FAX (74) 9141

見て、学び、考えよう寒川環境

環境学習講座の参加者募集

人が生活すると、必ず発生するごみについて考えます。

午前中は、キリンビバレッジ(株)を訪ね、企業が廃棄物対策にどのように取り組んでいるかを学び、その後は、クリーンセンターを見学し、私たちの出すごみがどのように処理されるかを学びます。午後は、午前の内容を踏まえて室内で学習します。ぜひ、お気軽にご参加ください。

とき 十一月九日(金) 午前九時

午後三時 ※雨天決行

内容 ゴミの減量化・リサイクルについて

対象 町内在住か在勤、在学の人

三十人(先着順)

持ち物 筆記用具

※昼食は用意しています。

申し込み 十月二十九日(月)まで

に環境課へ電話で

詳しくは、お尋ねください。

☎ 環境課 ☎ (74) 1111 内線2

16 環境担当 FAX (74) 9141

猫、犬を飼っている皆さんへ

飼い主のマナーを考えよう

平成十二年十二月一日から、動物の愛護及び管理に関する法律が施行されました。この法律は、動物の虐待防止、動物の適正な取引、その他動物に関する事項などを定めています。

【動物の飼い主等の責務強化】

この法律では、「動物の飼い主は、命あるものである動物の所有者等としての責任を十分に自覚し、その動物を正しく飼うことにより、動物の健康を守り、また人に危害を加えたり迷惑をかけたりしないように努めなければなりません」と定めています。

最近、猫や犬の飼い方をめぐって、さまざまな苦情や相談が増えていきます。猫・犬のマナーについてのトラブルを解消できるよう皆さん一緒に考えてみましょう。

猫の飼い主の皆さんへ

●子猫を望まないならば、不妊去勢手術をする

猫は、一年間に数回妊娠します。猫が増えて面倒を見ることができない場合は、不妊去勢手術を受けましょう。誰かが拾ってくれるだろうという安易な気持ちで、猫を捨てることはやめてください。

●排便や、つめ研ぎのしつけをする

猫は、決まった場所でふん・尿・つめ研ぎをする習性があります。自宅に猫専用のトイレやつめを研げるものを置き、そこで済ませてから、外へ出るようにしつけてください。

また、ノミ取り専用の首輪や薬を使い、ノミ対策をしましょう。

●隣近所への気配りを忘れない

猫は、隣近所へ迷惑をかけることもあります。みんなが猫好きとは限りません。

日ごろから、気持ち良いおつき合いができるように心掛けましょう。

犬の飼い主の皆さんへ

●散歩中にたふんの始末をする

もし、あなたの家の玄関前に毎日、犬のふんがあつたらどんな気持ちになりますか？衛生面や悪臭で付近を通る人の迷惑にもなります。飼い主は、犬のふんを必ず持ち帰り、始末しましょう。他人の土地などへ勝手に埋めることはやめてください。

●放し飼いはしない

動物が嫌いな人もいます。公園や公共の場所、田畑などでの放し飼いは、絶対にやめてください。

また、犬を散歩させるときは、必ず鎖などをつないでください。

●犬の鳴き声は、習性を理解してしつける

種類にもよりますが、犬は吠えるもの。しかし、必要以上に吠えさせるのは大迷惑です。何が原因で吠えているのかを見つけ、対処してください。

●これから犬を飼う場合

どんな犬なら飼うことができるか家族で考えましょう。噛みぐせや吠えぐせのある犬、鳴き声が甲高い犬、

散歩量が多く必要な犬、大型犬になれば食べる量・ふんともに多くなります。住環境に適しているか、また、誰が世話をするかを考えて、犬を選ぶことが大切です。

【猫や犬が飼えなくなったら】

やむを得ない理由で飼えなくなり、新しい飼い主が見つからない場合は、県動物保護センターまたは、県茅ヶ崎保健福祉事務所で引き取りをしていただきますので、時間等を確認して連れて行ってください。

・神奈川県動物保護センター ☎0463(58)3411

・神奈川県茅ヶ崎保健福祉事務所 ☎(85)1171

☎環境課 ☎(74)1111内線249環境担当

猫の不妊・去勢手術費の一部を補助します



町では、野良猫や捨て猫の増加を防ぐため、猫の不妊や去勢手術にかかる費用を補助しています。

対象者 町内に住民登録をしていて、健康な猫を飼っている人

補助額 不妊手術（めす）1匹につき
→5,000円

去勢手術（おす）1匹につき
→3,000円

持ち物 印かん

対象病院 町内の動物病院

申し込み 手術を受ける前に飼い主が環境課へ直接

※詳しくは、お尋ねください。

☎環境課 ☎(74)1111内線249環境担当

FAX (74) 9141



国民健康保険料は納期内に納めましょう

国民健康保険料の納付相談

保険料の納付が困難な場合には、納付方法の相談を行っています。印かんを持参して必ず保険年金課へご相談ください。

皆さんに納めていただく保険料は、

国などの補助金とともに国民健康保険（国保）の財源となります。これらは、皆さんが病気やけがをしたときの医療費や出産一時金、葬祭費などの支給に充てられます。

保険料が支払われないと国保制度は維持できません。国保事業が健全運営できるように保険料は納期内に納めましょう。

とき 月々金曜日（祝日を除く）
午前八時三十分～正午、午後一時～

五時

Q 保険年金課 ☎ (74) 1111内線274 国保担当 FAX (74) 5613



人間ドックを受診しましょう

国民健康保険の短期人間ドック

町では、国民健康保険加入者の皆さんのうち、昨年度、一年間無受診の人を対象に短期人間ドックを行っています。

自己負担 五、二五〇円（消費税込み）

めにも積極的にご利用ください。

Q 保険年金課 ☎ (74) 1111内線274 国保担当 FAX (74) 5613

対象者には、町から通知します。病気の早期発見、治療に役立てるた

国民年金 Q&A



① 転職するため、勤めていた会社を退職しました。新しい会社には、3カ月後から出社することになっています。それまでの期間は、国民年金の保険料を納めるのでしょうか。

A 再就職までの期間も保険料を納めることになっています。

日本国内に住所のある20歳以上60歳未満の人は、すべて国民年金に加入することになっています。再就職の予定があるとのことですが、それまでの3カ月間は、厚生年金保険に加入していない期間ですので、離職票、国民年金手帳、印かんを持参して、保険年金課年金窓口で国民年金の加入手続きをしてください。

詳しくは、お尋ねください。

☎ 保険年金課 ☎ (74) 1111内線272 年金担当 FAX (74) 5613

人権に関する相談は遠慮なく

人権擁護委員の紹介

人権擁護委員は、法務大臣から委嘱を受けて、皆さんの人権を守る活動を行っています。

家庭内暴力、いわれのない差別、いじめや体罰など人権についての悩みや問題をお持ちの人は、遠慮なくご相談ください。役場での人権相談（詳しくは、お知らせ版で紹介しています）のほか、自宅でも相談できます。

〈人権擁護委員〉



成田 馨さん
(倉見) ☎ (75) 2323



阿部 武さん
(小動) ☎ (75) 1664



宇田川貞子さん
(宮山) ☎ (75) 0241



入澤 章さん
(一之宮) ☎ (75) 0007



木村恵子さん
(岡田) ☎ (75) 0083



鈴木洋邦さん
(大曲) ☎ (75) 2222

支払いは便利な口座振替を

町指定金融機関と郵便局で

口座振替は、納期がくると自動的にあなたの預（貯）金口座から引き落とされるので、納め忘れがなく大変便利です。

一度手続きをすれば、それ以降は、自動的に継続されます。

申し込み方法

あなたの預（貯）金口座がある町指定の金融機関や郵便局または、役場窓口で「口座振替依頼書」に必要な事項を記入押印して、お申し込みください。町指定の金融機関の国内本

申し込み時に用意する物

- ・預（貯）金通帳
- ・通帳の届出印
- ・役場からの納入通知書

支店または、全国の郵便局のどこからでも口座振替ができます。

口座振替ができる種目	担 当
町県民税、軽自動車税 固定資産税、都市計画税	税務課納税担当 内線253 FAX (74) 1385
国民健康保険料	保険年金課国保担当 内線274 FAX (74) 5613
国民年金保険料	保険年金課年金担当 内線272 FAX (74) 5613
清掃手数料	環境課清掃担当 内線243 FAX (74) 9141
下水道使用料	下水道課下水道維持担当 内線365 FAX (75) 9906
保育料	福祉課児童福祉担当 内線281 FAX (74) 5613
老人ホーム入所負担金	高齢介護課高齢福祉担当 内線446 FAX (74) 5613
介護保険料	高齢介護課介護保険担当 内線444 FAX (74) 5613

口座振替の仕組み

振替日は、各納期の末日（納期限）です。

なお、預（貯）金の残高不足などで、振替ができなかった場合は、後日町から送付される納付書で、町指定の金融機関（郵便局を除く）や役場窓口で直接納めてください。



申し込み



振替開始時期

毎月、二十日までに申し込みをされた場合、原則として翌月納期分（郵便局は翌々月納期分）から振替開始となります。ただし、役場窓口で月末までに申し込みをされた場合は、翌々月納期分から振替開始となります。

口座振替できる金融機関等

さがみ農業協同組合、横浜銀行、スルガ銀行、第一勧業銀行、東京三菱銀行、富士銀行、あさひ銀行、三井住友銀行、三和銀行、静岡中央銀行、湘南信用金庫、平塚信用金庫、中央労働金庫、神奈川銀行および郵便局（順不同）



通行の妨げとなります

道路などの不法占用

公道は、だれもが利用する道路です。通行の妨げとなる次のような行為は、みんなの迷惑になり法により禁止されています。

- 道路、歩道への駐車や所有物の放置

- 道路部分にはみ出して、物の設置や商品の陳列

- 草木の道路へのはみ出し

- 道路への土砂や廃物のたまり、散乱

明るいまちづくりと快適に暮らせる生活環境のため、皆さんのご協力をお願いします。

道路課 電話(74) 1111内線323 道路管理担当 FAX(75) 9906



私道などの寄付を受けます

道路用地寄付取り扱い要綱

私道などを道路用地として、町に寄付する場合、次の要件をすべて満たしていれば申請を受け付けます。

申請後、調査、測量および審査をして受け入れを決定します。

- 所有者全員の寄付同意

- 土地の無償提供

- 境界が確定済み

- 交通支障物件が用地にない（または、事前に除去できる）

- 抵当権等が設定されていない（または、事前に抹消できる）

- 登記名義が本人

- 私道幅員が四メートル以上（袋路状道路は四・五メートル以上）で、次のいずれかを満たす場合

を満たす場合

安心して生活するために

痴呆性高齢者介護講座

家庭で介護を必要とする痴呆性高齢者が、安心して生活するために、家庭での介護の方法を学びます。

内容 痴呆性高齢者の

の家庭での介護の方法

● 家庭における痴呆性

性高齢者と家族の日常

生活を理解する

● 痴呆性に対する正しい

理解を深め、施設実

習をとおして介護方法

を学ぶ

● 保健福祉サービスを

知る

対象者 町内在住の人

二十人

費用 一、〇〇〇円

(資料・物品代等)

申し込み ふれあいの

家 こすもすへ電話で

こすもす 電話(72)

5315

とき・科目	内 容	講 師	場所・時間
10/19 講義(1)	痴呆性高齢者の理解と接し方	湘南さくら病院 精神科医師	健康管理センター 13:00~15:30
10/26 講義(2)	痴呆性高齢者の接し方(入浴・ 排せつ・食事・会話)を中心に疑似体験	ふれあいの森 介護福祉士	北部文化福祉会館 13:00~15:30
11/9 講義(3)	介護用品について 正しい介護用品 の選び方(給付やレンタルについて)	神奈川県福祉 プラザ職員	
11/16 講義(4)	介護保険制度と現状について 保健福祉サービス紹介	寒川町高齢介護課 介護支援専門員	
11/19~12/7 の中の一実習	現場体験実習(痴呆性デイサービス・ グループホームから受講者の希望選択)	—	
12/14 まとめ	講座を終えての情報交換会	—	北部文化福祉会館 13:00~15:30

● 舗装や側溝などが整備済み

また、町では一定の要件を満たしている私道に、所有者が砂利道の舗装等をする場合は、その費用の一部を補助しています。

詳しくは、お尋ねください。

道路課 電話(74) 1111内線3

23道路管理担当 FAX(75) 9906

今月のピックアップ

「これでわかるウィンドウズ Meとインターネット」

出版社 エスシーシー 図

仕事や趣味でウィンドウズMeを使うための必要な基本操作方法を紹介。インターネットの利用についても、WWWを見たりEメールをやり取りするための手順を解説。画面と一緒に掲載して、わかりやすく説明。



「新私鉄特急・急行100点」

出版社 講談社 北南

私鉄特急・急行100点を紹介。小田急、京王、西武、東武から近鉄、南海、京阪まであらゆる電車のカラー写真とデータのほかに、私鉄路線図も載せた1冊。



新

着

図

書

失われた時間	グレイス・グリーン	図
人生の黄金時間	大岡 信	図
マドモアゼル、月光に消ゆ	赤川 次郎	図
田中康夫の真相	角 憲和 編	図
おとなは知らない	シモナ・ヴィンテ	セ
見知らぬわたし	森崎 和江	セ
作文指導心得	有本 隆	セ
陶芸入門のコツのコツ	望月 集	セ
信長燃ゆ 上・下	安部 竜太郎	北
負けてたまるか!!	岡本 浩嗣	北
わたしのかまくら道	永井 路子	北
布石これだけはいけない	片岡 聡	北
雨を見たかい	上野 哲也	南
回送電車	堀江 敏幸	南
脳内物質が心をつくる	石浦 章一	南
30代男のメシの食べ方	海老久美子	南

図ー寒川町図書館（公民館内 75-0021）
セー町民センター（74-1111内線580）
北ー北部文化福祉会館（74-1515）
南ー南部文化福祉会館（75-0281）

●●●11月の図書館(室)のお休み●●●
4日(日)、5日(月)、12日(月)、19日(月)、
24日(土)、26日(月)

コレ
何ぞみ?

78



ゴミ山ボン太



いつもごみの分別にご協力
頂きありがとうございます。
さて、今月の迷いごみは
「パソコン用のプリンター」。
壊れていらなくなったら、コ
レ何ぞみ?

(答えは13ページ)

介護保険豆知識

主治医の意見書とはどんな内容なの?

要介護認定の申請を受けると、町は全国一律の様式を使用し、本人のかかりつけの医師から医学的な意見を求めます。かかりつけ医がいないときには、町に相談すると診察をして意見書を書いてくれる医師の一覧をお渡しします。意見書作成にかかる費用は、町が負担します。

意見書の内容は、以下の4つから構成されています。

- ①障害の直接の原因となっている傷病の経過や治療内容などに関する意見
- ②本人が、過去14日間に受けた医療のうち特別な診療行為に関すること
- ③理解および記憶など心身の状態に関する意見
- ④現在、発生の可能性が高い病態とその対処方針など介護に関する意見

このほかに、要介護認定の審査判定および介護サービスを受けるうえで重要と考えられることについて、特記すべき事項として記入されます。

意見書は、要介護認定を受ける際に重要な役割を果たします。自分の病状や家族状況などをよく理解してくれる医師を主治医として、日ごろから定期的な健康診断を受けておきましょう。

☎ 高齢介護課 74) 1111内線444 介護保険担当 FAX (74) 5613



完成が楽しみなレザークラフト



五味先生を囲み話を聞く受講者たち

毎年、好評なレザークラフト教室が、今年も九月五日に町民センターで開催されました。これは、初心者を対象に手作りの良さを知ってもらい、趣味や仲間づくりのきっかけの場として九月の毎週水曜日に開催し、横長のセミシヨルターバッグを手掛けていく教室です。この日は、四日間あるうちの初日で、バッグの手ひも部分に模様や色をつける作業です。刻印と言うさまざまな模様が入った鉄製の棒を皮に押し当て、刻印を木づちでたたき、模様をつけていきます。色づけは、専用塗料を使い、筆で塗ったり、ゴム手袋を使って手で直接塗ったりします。受講者同士で情報を交わし合いながら仲間づくりもしていました。

包丁さばきも軽やかに



自分たちの作った料理に舌つづみ

九月八日、南部文化福祉会館で中高年男性のための料理教室が開催され、普段あまり台所に立たない人から、料理歴五十数年のベテランまで四十人が集まりました。腕をふるうメニューは、コーンとベーコンのスパゲティ、アサリとキノコの和風スパゲティ、明太子スパゲティの三種。下ごしらえから後かたづけまで、てきぱきとこなしていました。この日は、ケーブルテレビも取材にきていて、インタビュを受ける一幕も。メモしたレシピを見直しながら、早速、家に帰って家族に作ってあげようと、張りきるお父さんたちでした。

わくわくドキドキ夏祭り



フリーマーケット会場は女性に大人気

八月二十五日に、さむかわ中央公園で、いせんカード感謝祭が行われました。会場には、ヨーヨーすくいなどのちびっこコーナー、竹とんぼなどを作る学習コーナー、大抽選会、ビンゴ大会、各種模擬店コーナーなどがあり、どこのコーナーも子供たちや親子連れでいっぱいでした。ふれあいフリーマーケット会場も大人気で、気に入った日用品などを買い求める女性の姿が多く見られました。また、夜には納涼盆踊り大会も開催されました。この日は、夏休み最後の週末とあって、家族連れなど約一万五千人が、午後から夜にかけての夏祭りを楽しんでいました。



《担当記者》右から
松岡めぐみ（旭小）
小原 幸香（〃）
菊地 冬花（南小）
齊藤美奈子（小谷小）



スマッシュが決まった

スポーツ・ダンス 大好き！

九月二日、さむかわ中央公園と寒川総合体育館、町のゲートボール練習場で第二十四回寒川町レクリエーションフェスティバルが行われました。

さむかわ中央公園では、グラウンドゴルフやバタックが行われていました。グラウンド

ゴルフは、ゴルフと同じルールで行い、ボールをゴールかごに入れるスポーツです。バタックは、二チームで対戦し、二チーム二、三人で競い合うスポーツです。各チームでボールを六個持ち、的である小さいボールに近づけるように投げます。寒川総合体育館のメインアリーナでは、卓球とバドミントンが行われていました。卓球の魅力に参加者に聞くと「スピード感が楽しめる」「ストレス解消になる」などの意見が聞けました。バドミントンの魅力を聞くと「疲れるけど楽しい」「姿勢が良くなる」「身体を全体的に使うから良い」などの意見が聞けました。

同館内のサブアリーナでは、フォークダンス、民謡や車椅子の社交ダンスが行われていました。

町のゲートボール場では、ゲートボールが行われ、その魅力を聞くと「年齢を問わずにやれる」「健康のためになる」などの意見がありました。



よしっ、フォームがいいぞ！

さむ大

ちびっ子記者日記



『海での危機』

南小 伊藤 麻美

私は、毎週、海に行っています。海では、お父さんとその友達と一緒に水上バイクに乗っています。お父さんの友達と一緒に、転落するとはありませんが、お父さんと一緒に乗ると、運転が荒いので何度も転落します。六十キロの速さで転落したときは、遠くへ飛ばされ、気を失いそうになりました。そのときを思うと、いまだに怖くて、お父さんと一緒に水上バイクに乗りたくないと思います。



『習っている野球について』

南小 菊地 冬花

私が通っている野球クラブ「ストロングス」は、南小学校と一之宮小学校の生徒で合同で活動しています。昔は、低学年と高学年が別れて活動していましたが、人数が少なくなり、今では、一緒に活動しています。私は、マネージャーをしています。私のほかにもう一人女子がいますが、しばらくの間、その子がアメリカのロサンゼルスにいるため、私がその分ががんばってやっています。

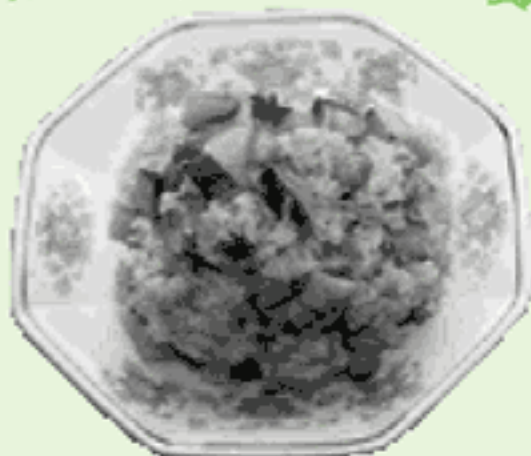
毎年恒例なのですが、横浜スタジアムでTボールの試合をするのです。Tボールとは、ピッチャーがボールを投げるふりをして、バッターが、足下にあるボールを打つというものです。でも、あまりにも簡単なことなので、三年生以下で試合をします。試合に負けると、高学年たちが、僕たちが代わってあげたかった・・・と言いなながらガックリしますが、勝てば皆大喜びです。



ナイスCooking



食物繊維を
ご飯に炊き込んで



防ごう生活習慣病

サツマイモと
枝豆のおこわ

1人分当たり342kcal・食物繊維2.4g

まちかど



ファンハウス

材料(6人分)

もち米……………3合(420g)
だし汁…カップ1(200cc)
サツマイモ…1本(200g)
枝豆(冷凍)
……………200g(正味100g)
ちりめんじゃこ……………40g
A「塩……………小さじ1/2
しょうゆ……………大さじ1/2

作り方

- ①もち米は水洗いし、30分くらい水につけておき、ザルに上げる。サツマイモは皮つきのまま1cmの角切りにし、水にさらす。枝豆はさやから取り出しておく。
- ②鍋に材料とAを全部入れ、水分がなくなるまで軽く混ぜながら、弱火から中火で加熱する。
- ③蒸気のあがった蒸し器で20～25分蒸す。

食物繊維は、腸の動きを活発にし、便秘や大腸がんを防ぎます。特に、豆、野菜、イモ類、キノコ類、海藻、果物などに食物繊維が多く含まれています。1日、20～25gを目標に、毎日の食事で食物繊維が取れるように心掛けましょう。

寒川町食生活改善推進団体
鶴園(74) 1432

まちかどファンハウス

な～るほど クイズ さむかわ

町民皆さんの手による町内全域の清掃活動を実施します。その活動とは、次のうちどれでしょうか？

投稿 コーナー

- ① まちぐるみ運動会
- ② まちぐるみ美化運動
- ③ まちぐるみ文化祭

応募方法 はがきに「10月号の答え〇」を書いて、10月19日(金)までに届くようにお送り下さい。

先月号の答えと当選者

昭和24年に広報さむかわが発行されて今年の9月号で500号になります。正解は③でした。正解者の中から抽選で次の皆さんに記念品をお送りします。

久保田 宣 子さん(倉見)
吉田 敏 子さん(一之宮)
阿諏訪 紀 子さん(岡田)

ご応募ありがとうございました。



寒川フレッシュスターズ



一之宮小学校や南小学校の子供たちを中心に活動している野球チームです。

野球を通じて、身体と精神を鍛え、また、礼儀作法や友達との協調性を身につけることを目的に活動しています。

現在、部員とマネージャーで三十人。土曜日と日曜日に一之宮小学校か南小学校のどちらかのグラウンドで、元氣いっぱい練習に励んでいます。そして、父母が協力して春にはバーベキュー、夏にはキャンプなどを行っています。家族とのふれあひも大切に行っています。

野球に興味のある方は、一度練習を見に来て下さい。ぜひ、一緒に野球をやりましょう。

連絡先 平津(74) 0725

うちの家族



投稿
コーナー



(左) 田城 勇飛ちゃん 3歳(宮山)
(右) 飛翔ちゃん 2歳(")



(左) 杉崎 里帆ちゃん 1歳(一之宮)
(右) 雄哉ちゃん 4歳(")

おじいちゃんやおばあちゃんと孫、一家の写真なども募集しています。ペットと一緒にの写真もどしどし応募してね!

投稿
コーナー

のあて先

はがき等に、コーナー名、住所、氏名、電話番号を記入してください。
(匿名希望可)

あて先 〒253-0196 寒川町役場
広報広聴課広報広聴担当



☎(74) 1111
内線213
FAX(74) 9141

わたしのひと言

投稿
コーナー

あなたの「ひと言」を
待っています。



公園での出来事

私が目にした、ある朝の公園での出来事です。

公園内で犬の散歩をしている人が、おもむろに犬の毛並みを整えるため、犬にブラッシングをしたのです。

その数十分後、そこには、ひも状のような犬の毛が散乱していました。

この人に限らず、公園内で犬にブラッシングをして犬の毛をその

ままにする人は、後を絶ちません。公園は、あなた一人のものではありません。

ありません。

当たり前の事ですが、みんなが利用する公園です。

誰もが気持ちよく利用できる公園にしたいものです。

(一之宮・石川達雄さん)

まちかどファンハウス

「コレ何ごみ？」(P9) の答え

投稿
コーナー

パソコン用のプリンタは、外側はプラスチック、中側は金属でできている混合物です。不燃ごみとして出してください。

また、プリンタ以外にも、キーボードやノート型パソコンも不燃ごみとして出してください。

なお、ディスプレイについては、置き場に出せません。臨時ごみ制度を利用していたるか、直接一之宮中継所への持ち込みとなりますので、環境課で申し込みの手続きをしてください。

詳しくは、お尋ねください。

☎環境課 ☎(74) 1111 内線244
清掃担当 FAX(74) 9141

◆このコーナーでお答えします!

分別に迷うごみがありましたら、はがきに名称、材質、大きさ、重さを書いてお寄せください。

パソコン用の
プリンタ



不燃ごみ



ゴミ山ボン太



寒川小学校の巻

安全で楽しい運動会の備えを

九月三日の月曜日、今にも雨が降り出しそうな曇り空の下。寒川小学校（福岡明允校長）の校庭で、全学年の児童が一時時間を利用して、一斉に石拾いや草むしりをしました。

これは、同月三十日の日曜日に行われる運動会で、みんなが転んでけがをしないようにするために、毎年この時期に行われています。

クラスごとに石入れのバケツを用意し、児童一人ひとりの手には、軍手やビニール袋を持っていました。リヤカーなども用意して、万全の体制でした。自分たちの運動会を成功させるための準備ですが、児童たちは、真剣に作業を行っていました。

陰の努力を皆さんは、知っていましたか？



ほらっ、こんなにむしったよ

まちかどファンハウス

春 たこ揚げ

大山連峰の雪も消え、田起こしまで少し間のあるころになると、私はたこ揚げに夢中になりました。今と違って、電線や家が少なかったもので、のびのびとしたこ揚げたものです。でも、揚げること以上に私はたこを作る方が好きでした。竹を削り、障子紙に絵を書き、糸目を合わせる。時間を忘れて作ったものですが、五月の節句のころには田植えの準備が始まるので、たこ揚げもおしまいです。

夏 水遊び

私が住んでいた小動には、目久尻川の大柳のせきがあつて（クリーンセンター

付近）、日が暮れるまで魚を取ったり、水遊びをしたりと真っ黒になって遊びました。たこ揚げに夢中だった場所の田や畑は緑一色のさわやかな風が吹き、やがて秋あかねの飛ぶころとなっていました。

秋 釘倒し

相模平野の稲刈りも終わり、広々となった田畑は私の良い遊び場です。五寸釘（約十五センチ）を土に投げ立て、その釘めがけて他の人が投げ、倒れると、倒れた釘の方が負けという単純な遊びですが、それでも楽しいものでした。

子どもの四季

お腹が空けば、柿をかじり、祖母の握ってくれたみそにぎりを食べて遊びました。

冬 こま回し

木枯らしの吹くころ、私は「こま回し」に熱中しました。鉄の輪の入った直径七・八センチくらいの戦争こまを、相手の回っているこまにぶつけて、こまが倒れた方が負けという遊びでした。今で言うのならトーナメント方式で、一番強いのが「天下」となるもので、こればかりは上級生、下級生関係なく学校から帰ると、こま回しをして遊んでいました。こまは、小動には売っているところがありませんでしたので、一之宮まで買いに行きました。

市川 一角さん（小動）の話

『郷土さむかわ』第十三集

平成二年十一月一日発行

寒川町郷土研究会編

さむかわ

むかしばなし





足から健康に

～新しい靴を選ぶポイント～

靴は、足がむくむ午後に選ぶといいと言いますが、両足ともはいて歩いてみて不安定や違和感、締め付けがないかなどをチェックします。また、足先には足指が動かせる0.5～1センチの余裕があることも確認してください。ひもで結ぶ靴は、足先が調整しやすく人気があります。このタイプを選ぶときは、ひもを結ばなくても足にフィットしていることが大切なポイントです。ローファーなどひもやベルト調整具がないものは、かかと部分が頑丈で足に合うかどうか確かめ、革がちょっと硬めがいいようです。パンプスも同様で、かかとが

フィットすることが大切。また、ヒールがついているため前部分が足の甲に合っていないと、足が前にすべり負担がかかります。



季節の風

短歌

学び舎の庭に立つ木に黒さ増し

かつての日よりなお美しく

加藤 美千枝

日は紅く海の彼方に落ちてゆき

小さき舟ひとつ浜辺にのこる

鯨岡 小夜子

材木の上に坐わりて読みふける

青年の手の分厚きマンガ 露木 初枝

池のほとり影うつし咲く萩むらの

ひそけくまに秋を告げおり 中村 島子

雅君は夜空の月を見るが好き

月を見るたびいい子になりぬ 成瀬 幸子

投稿「寒川短歌教室」

まちかどファンハウス

生まれ変わる使用済プラスチック

が、世界規模で環境問題が論じられ、

とというものです。

の出發式を迎えました。県内では先

した。

農業生産に欠くことので

きないプラスチック。生産



農業用使用済プラスチックをトラックに積み込むところ

文と写真／寒河江市庶務課

リサイクルシステムの構築が望まれ

「日本一さくらんぼの里」から

78

お知らせBOX

役場 ☎74-1111

お問い合わせ先が役場の場合、役場の電話番号は省略してあります。

個別郵便番号 253-0196

役場あて郵便物に個別郵便番号を記載すれば役場の住所はいりません。



教室



土器づくり教室

とき 10月23日(火)、24日(水)、11月10日(土) 午前

10時～午後4時

ところ 文化財学習センター

対象 中学生以上の人 20人

持ち物 厚食、新聞紙、大きめのビニール袋

申し込み 10月19日(金)まで

に生涯学習課へ電話か直接

生涯学習課 ☎内線5255

生涯学習担当 FAX(75)9907

園芸教室

額縁ガーデンプランターを作ります。

とき 11月10日(土)、18日(日) 午後1時30分～4時

ところ 寒川町公民館

対象 町内在住か在勤の人

30人(先着順)

費用 1200円(2回分の

材料費、事前に材料を買った

め欠席でも費用は必要です)

持ち物 筆記用具、かなづち、

せんか。

木べら、割れた陶器・鉢、ぼろ切れ、小さいバケツ、軍手、エプロン

申し込み 10月17日(水) 午前9時から中部生涯学習推進

会議へ電話か直接

寒川町公民館 ☎(75)

0021 中部生涯学習推進会

議 FAX(75)2585

初心者バドミントン教室

とき 10月16日から11月13日

までの毎週火曜日 午後6時

45分～9時

ところ 寒川総合体育館

対象 町内在住か在勤の健康

な人 30人(先着順)

講師 寒川町バドミントン協

会所属指導員

申し込み スポーツ振興課へ

電話か直接

費用 1000円(シャトル代)

持ち物 ラケット、体育館用

シューズ(ひも靴)

スポーツ振興課 ☎内線51

7 スポーツ振興担当 FAX(75)

9907

更紗染め教室

手描き更紗額を染めてみま

せんか。

とき 11月2日から16日まで

の毎週金曜日 午後1時30分

～4時(全3回)

ところ 北部文化福祉会館

講師 志波恵子さん(染色家)

費用 2500円(材料費)

持ち物 スタンド、ガラス板

定員 20人

申し込み 10月16日(火)か

ら同館へ電話か直接

北部文化福祉会館 ☎(74)

1515 FAX(74)7405

国際文化交流講座

とき 11月8日(木) 午前9

時30分～午後1時30分

ところ 南部文化福祉会館

内容 家庭でできるフランス

料理、「オニオングラタンスー

プ」「白身魚のボンファン」

定員 25人(先着順)

費用 700円(材料費、申

し込み時に徴収)

持ち物 三角きん、エプロン、

ふきん、筆記用具

講師 皆川正治さん(ホテル

サンライフガーデンフランス

料理総料理長)

申し込み 10月17日(水)から

南部生涯学習推進会議へ直接

南部文化福祉会館 ☎(75)

0281 南部生涯学習推進会

議 FAX(75)1777

労働講座

労働環境、食事、運動、ス

トレス、タバコやお酒の問題

について考えましょう。

とき 10月26日(金) 午後6

時30分～8時30分

ところ 寒川総合体育館

テーマ 「健康一番、厳しい

時代にヘコタレナイ心と体づ

くり」

講師 三宅仁さん(富士通川

崎病院健康推進部長)

定員 70人(費用無料)

申し込み 産業振興課へ電話

か直接

産業振興課 ☎内線463

労政担当 FAX(74)2833

秋の行政相談週間



10月15日(月)～21日(日)

国の行政について、なんでもご相談ください。

〈行政相談員〉

木内辰雄 ☎(75)5877

窪田庫子 ☎(75)0350

保健医療セミナー 「生活習慣病予防対策」

と き	内容・講師
11/1(木) 13:30 ～15:30	「大腸がんについて」 山岡博之さん (山岡クリニック院長)
11/8(木) 10:00 ～12:00	「心と体のリラックスー体を動かそうー」 高垣勝勲さん (健康づくり総合研究所長)
11/15(木) 13:30 ～15:30	「たばこと生活習慣病」 兼本成雄さん (兼本内科循環器科クリニック院長)

ところ 茅ヶ崎保健福祉事務所
対象 町内または茅ヶ崎市に
在住の人 60人(抽選)
申し込み 同事務所へ電話か
直接
茅ヶ崎保健福祉事務所(8
5) 1171 保健福祉課 FAX(8
2) 0501
**働き方発見講座
女性起業家入門**
とき 11月15日から12月6日
までの毎週木曜日 午前10時
～午後3時(全4回)

ところ 厚木市女性センター
(小田急線本厚木駅徒歩5分)
内容 女性が起業するための
基礎的なノウハウ
対象 県内に在住、在勤、在
学の起業を目指す女性 48人
(応募多数の場合は選考)
費用 3500円
申し込み 往復はがきに講座
名、住所、氏名、年齢、電話
番号、希望理由を記入して10
月25日(木)必着で〒251
110036 藤沢市江の島1ノ
11ノ1 かながわ女性センター
企画推進部人材開発課へ郵送
茅ヶ崎かながわ女性センター
企画推進部人材開発課
FAX 0466(27) 2117
0466(25) 6499
書道講座
心安らぐ時間を作ってみま
せんか。かい書、行書、草書、
隷書などいろいろチャレンジシ
ましょう。
とき 11月8日から22日まで
の毎週木曜日 午前10時～正午
ところ 北部文化福祉会館
講師 木内泉白さん(書家)
定員 15人
持ち物 習字道具一式
申し込み 10月13日(土)午

県立茅ヶ崎里山公園オープン

茅ヶ崎市北部の丘陵地に県で21番目の都市公園
が開園します。

とき 10月28日(日)

●開園式典 午前10時～11時

内容 テープカット、くす玉割り、公園名称募
集の当選者表彰、記念植樹

●都市公園まつり2001 午前10時～午後3時

内容 森づくり、山林管理体験、自然観察会、
園芸教室、子供の遊びコーナーなど

※ソバやアワなど穀物がみのる実りの谷、白い
綿の花が揺れる野草の迷路、県民参加による花
壇コンクールは10月20日(土)から11月4日(日)
まで鑑賞できます。

ところ 県立茅ヶ崎里山公園



※駐車場に限りがありますので、シャトルバス
をご利用ください。10月28日(日)午前8時30分
から午後3時まで毎時2～3本の割合でJR茅ヶ
崎駅、香川駅から運行します。

茅ヶ崎土木事務所道路都市課 0466(26)
2111 内線444公園班

大人のための自己表現講座

素直に自己表現する「アサー
ショントレーニング」を通し
て身近な人間関係や人権につ
いて考えてみませんか。
とき 10月25日(木)、11月
1日(木)、8日(木)、22
日(木)、29日(木) 午後1
時30分～4時(全5回)
ところ 町民センター
講師 金井朱實さん(日本精
神技術研究所トレーナー)

離乳食講習会

定員 20人(先着順)
費用 600円(資料代)
申し込み 10月15日(月)か
ら生涯学習課へ電話か直接
生涯学習課 内線522生
涯学習担当 FAX(75) 9907
とき 11月13日(火) 午前10
時～11時30分
ところ 健康管理センター
内容 簡単な離乳食の作り方、
試食など
対象 6カ月までの赤ちゃん
を育てている人
申し込み 10月15日(月)か

全国地域安全運動



10月11日(木)～20日(土)

ら健康課へ電話か直接
健康課 0466(75) 4330
健康づくり担当 FAX(74)
4687



役場 74-1111

役場の電話番号は省略してあります。

相談



パート相談会・セミナー

〈パート相談会〉

とき・ところ 11月7日(水)

午後1時～4時→ハローワー

ク藤沢(藤沢市朝日町5ノ12)

11月26日(月) 午前10時～午

後4時→茅ヶ崎市役所ロビー

内容 パートの法律、税金、

年金、社会保険などの相談

〈セミナー〉

とき 11月7日(水) 午後1

時30分～3時30分

ところ ハローワーク藤沢

講師 栗原知女さん(産業力

ウンセラー)

申し込み 藤沢商工労働セン

ターへ電話で

☎藤沢商工労働センター

☎0466(25)4016

勤労者くらしの無料相談会

暮らしに関する法律、税金

年金、ローン、メンタルヘル

ス、教育問題など幅広い相談

に弁護士、税理士、カウンセ

ラーなど専門家が応じます。

とき 10月21日(日) 午前9

時30分～午後2時30分

ところ 茅ヶ崎市勤労市民会

館(茅ヶ崎市新栄町13ノ32)

申し込み 10月17日(水) ま

でに湘南地域労働者福祉協議

会事務局へ電話で

☎湘南地域労働者福祉協議会

事務局☎0466(27)

1671

結 婚 相 談

商工会では、

町内に在住か

在勤の人を対

象に結婚相手

を紹介しています。相談無料、

秘密は厳守します。

とき 10月27日(土)、11月

24日(土)、12月15日(土)

午前9時～正午

ところ 寒川神社参集殿

申し込み 土、日曜、祝日を

除く午前9時から午後5時ま

でに電話か直接

※登録希望の人は写真2枚(上

半身、全身スナップ)と登録

料2000円が必要です。

☎クローバーネットさむかわ

結婚相談所☎(75)018

5 FAX(72)1224



催し



ちびっこ広場

リンゴのチーズピザと、リ

ンゴのカaramel煮をのせたそ

ば粉のパンケーキを焼きます。

とき 10月27日(土) 午後2

時から

ところ 南部文化福祉会館

対象 小学生 20人(先着順)

費用 2200円(材料費)

持ち物 エプロン、タオル、

弁当箱ぐらいの大きさの食品

保存容器

申し込み 10月13日(土) 午

前9時から同館へ電話で

☎南部文化福祉会館☎(75)

0281 FAX(75)1777

高齢者スポーツ大会

ゲートボールとペタンクの

競技会を開催します。

とき 11月7日(水) 午前8

時30分から(雨天の場合は11

月13日(火)に延期)

ところ 青少年広場

対象 60歳以上の人

●ゲートボール1チーム9

人まで(監督または主将1人、

選手5人、補欠3人まで、監

督兼選手は不可、監督なしで

も可)

●ペタンクダブルス(2人

申し込み 10月19日(金) ま

でに高齢介護課へ直接

☎高齢介護課☎内線445高

齢福祉担当FAX(74)5613

子育てサークル

子育てについて考えましょ

う。

とき 10月16日(火) 午前10

時30分～正午

ところ 寒川総合体育館

テーマ 「ほめ方、しかり方」

講師 小野寺明美さん(社倫

理研究所)

費用 無料

申し込み 当日会場で

※一時保育あり(要予約)

☎岡本☎(88)2480

木下☎(51)8294

J Aさがみ農業まつり

農畜産物品評会、農畜産物

即売会、園芸相談会、各種イ

ベントなどを行います。

とき 10月27日(土)、28日

(日) 午前10時～午後3時

ところ J Aさがみ本店(藤

沢市湘南台5ノ14ノ10)

☎J Aさがみふれあい課

☎0466(45)4114

寒中ふれあい市

地域の人たちとふれ

あおうと、寒川中学校PTA

主催による寒中ふれあい市を

開催します。

ぜひ、ご参加ください。

とき 10月13日(土) 午前11

時50分～午後2時30分

ところ 寒川中学校

内容 模擬店、アトラクショ

ン、和太鼓演奏、ゲームなど

※車での来場はご遠慮くださ

い。

☎寒川中学校☎(75)00

51 FAX(75)2583

統計の日



10月18日(木)

女性のための パワーアップセミナー

この機会にぜひあなたも力をつけて地域、社会に一歩踏み出してみませんか。

と き	内容・講師
10/24(水) 10:00 ～11:30	「男女共同参画社会とは」 内山照子さん (かながわ女性センター館長)
10/31(水) 13:00 ～14:30	「女性への人権と暴力」 阿部裕子さん(かながわ・女のスペースみずら事務局長)
11/9(金) 10:00 ～11:30	「人生を上手に楽しもう(更年期障害と上手に付き合おう)」 大高栄治さん(前茅ヶ崎市立病院医師)

ところ 役場東分庁舎

申し込み 10月16日(火)まで企画課へ電話で

※一時保育あり(要予約)

企画課 内線239文化女性担当 FAX(74)9141

寒川写真コンクール
作品募集

観光の部 町内のまつり、風景、名勝、旧跡、神社仏閣、風俗、文化財、産業物産など

町の花・木・鳥の部 スイセン、モクセイ、ダイサギ

一般の部 自由題材
規格 カラー、白黒、四ツ切で未発表の作品、つなぎ、合成写真は不可

申し込み 町観光協会、町民センター、南部・北部文化福祉会館、田中写真、倉見フォトスタジオにある応募票に必要事項を記入し、作品裏面に貼付して10月5日(金)から11月5日(月)までに〒253

110106寒川町宮山141ノ1町観光協会へ郵送か直接

寒川町観光協会 へ FAX(75)9051 FAX(72)1224

タイムカプセルを掘り出そう

昭和54～57年ごろに保育園に通っていた人集まれ。保育園の庭に20年間眠っていた、タイムカプセルを掘り起こします。タイムカプセルに関心のある人も大歓迎。

当時を振り返り、思い出に花を咲かせましょう。

とき 10月27日(土) 午前10時から

ところ さむかわ保育園、旭保育園、一之宮愛児園

入場 自由

さむかわ保育園 へ FAX(75)0134、旭保育園 へ FAX(75)0773、一之宮愛児園 へ FAX(75)0729

図書リサイクル市
皆さんから出品された本や図書館の除籍本を無料で配布します。

とき 11月11日(日) 午前10時～正午、午後1時～3時

ところ 寒川町公民館ホール

《出品本募集》
対象 平成3年以降出版された一般書、児童書、雑誌(月刊誌のみ)、漫画(単行本のみ)、以前図書リサイクル市で持ち帰った本

出品方法 10月30日(火)までに各公民館図書室へ直接

寒川町公民館 へ FAX(75)0021 FAX(75)2585

湘南めぐり

とき 10月21日(日) 午前8時45分～正午(午前8時45分まで受付)

集合場所 寒川神社神鹿苑

コース 寒川神社→一之宮公園→湘南銀河大橋→「相模川・馬入 光と風の花つづみ」→水辺の楽校(解散)

対象 町内または鎌倉市、藤沢市、茅ヶ崎市、平塚市、大磯町、二宮町在住の人
定員 100人(抽選)
費用 大人600円、小・中学生300円(傷害保険料含む)

持ち物 水筒、敷物、タオル、保険証、雨具、歩きやすく汚れてもいい服装で

申し込み 往復はがきに「湘南めぐり参加希望」、参加者全員の住所、氏名、年齢、代表者の電話番号を記入して10月14日(日) 必着で〒254

118686平塚市浅間町9ノ1平塚市商業観光課へ郵送

平塚市商業観光課観光担当 へ FAX(35)8107

小動地区史跡めぐり

小動地区の史跡を歩きながら、江戸時代以来の歴史を学びます。

とき 10月20日(土) 午前10時～正午(小雨決行、荒天中止)

集合場所 北部文化福祉会館

定員 20人

申し込み 10月19日(金)までに生涯学習課へ電話か直接

生涯学習課 内線525生涯学習担当 FAX(75)9907

湘南を考える県民のつどい

「湘南地域県民討論交流集会」

いきいき湘南・まちづくり 生かそう 豊かな歴史と文化

とき 10月27日(土) 午後1時30分～4時
(開場午後1時)

ところ 大磯小学校体育館(大磯町東小磯3)

テーマ 歴史や文化の面からまちづくりを考える

内容 ●講演 三遊亭遊吉さん(落語家)

●意見発表●全体討論

定員 250人(費用無料)

持ち物 スリッパか上履き

※手話通訳あり、2歳以上一時保育あり(要予約)

申し込み 湘南地区行政センターへ電話か直接

湘南地区行政センター へ FAX(22)2711

内線236県民部県民課



役場 74-1111

役場の電話番号は省略してあります。

受付時間 午後1時30分～2時
対象 平成7年4月2日から平成8年4月1日までに生まれたお子さん
 ※詳しくは10月15日(月)までに保護者あてに通知します。
 ☎学校教育課 内線535

学区	とき	ところ
旭小学校	10/22(月)	旭小体育館
小谷小学校	10/31(水)	小谷小体育館
寒川小学校	11/7(水)	寒川小体育館
南小学校	11/12(月)	南小体育館
一之宮小学校	11/14(水)	一之宮小体育館

来年4月に
 小学校へ入学
 するお子さん
 の健康診断を
 実施します。



新入学児童の
 就学時健康診断

その他



指導担当 FAX (75) 9907

私立幼稚園新入園児募集

来年4月に県内の私立幼稚園に入園する園児の募集時期が、幼稚園団体の申し合わせにより次のようになりました。

募集要項配布 10月15日(月)

以降

願書受付 11月1日(木)以降

☎各私立幼稚園または県私学

宗教課 ☎045(210)

1111内線3768

世界食糧デー寒川大会

世界の飢えた人々に食糧と愛を。

とき 11月11日(日) 午後3時～6時

ところ 町民センター

内容 ●講演会 辻本清臣さん(日本国際飢餓対策機構)

●チャリティコンサート

ザ・リチャード・パイン&カンパニー

※前売り券1000円(協賛金)、当日券1200円

申し込み 世界食糧デー寒川

大会実行委員会事務局か玉井

産科婦人科へ

☎世界食糧デー寒川大会実行

委員会事務局 ☎(73) 50

26 玉井産科婦人科 ☎(7

4) 2920

ツインシティ・行政と企業との
 協働研究に係るフォーラム

とき 11月5日(月) 午後1時30分～4時30分

ところ 自治総合研究センター

(JR本郷駅徒歩5分)

内容 ツインシティの都市づくりに関する行政と企業との

協働研究の発表とパネルディスカッション

定員 250人

申し込み 10月26日(金)までに県土整備総務室へ電話で

☎県土整備総務室 ☎045

(210) 6036 環境共生

都市整備担当 FAX 045(210) 8879

排水設備工事責任技術者

試験・講習会

〈試験〉

とき 平成14年2月20日(水)

午後1時30分～4時

ところ 國學院大学たまプラー

ザキャンパス

費用 4000円

〈試験講習会〉

とき 平成14年1月23日(水)

午後1時30分～4時

ところ 関内ホール

費用 3000円

〈更新講習会〉

とき 平成14年1月16日(水)、

17日(木) 午後1時30分～4時(いずれか1日)

ところ 横浜市西公会堂

費用 4000円

申し込み 11月1日(木)から22日(木)まで下水道課で

スポーツの秋 体育館でリフレッシュ

みなさんのご要望を受け、寒川総合体育館トレーニングルームがより使いやすく変わりました。

◎トレーニングルームの利用に先立って受講していただく「初心者講習会」を随時開催としました。

◎自主トレーニングのメニューが100種類に増えました。体力、目的に合わせてきめ細かく選べます。

◎気軽に参加できて好評の、リフレッシュ体操が毎日午前11時からの開催になりました。(休館日を除く)

詳しくは、お尋ねください。

☎寒川総合体育館 ☎(75) 1005
 月曜日、休日の翌日は休館です。



防災講演会

災害への対応策や心構えなどわかりやすく解説します。

とき 11月16日(金) 午後2時～3時30分

ところ 寒川総合体育館

テーマ 「21世紀の安全について考える」

講師 吉村秀貴さん(富士常葉大学教授)

申し込み 11月2日(金)までに消防本部予防課へ電話か

直接またはFAX

詳しくは、お尋ねください。

☎消防本部予防課 ☎(75)

8002 予防担当 FAX (75)

8080

交通安全・防犯 町民総ぐるみ大会

交通事故防止と犯罪のない
明るいまちづくりを推進する
ために開催します。当日は演
芸バラエティーショーもお楽
しみください。

とき 11月10日(土) ●第1
部式典午後1時30分から●第
2部演芸バラエティーショー
のみ午後6時から
ところ 町民センターホール
出演者 東京プリン(ミニコ
ンサート)、ノブ&フッキー
(大爆笑ものまねヒットパレ
ード)
入場 無料

譲ります!

▶生ごみ分解処理機▶新生児衣料・
肌着類(生後3カ月位のもの)▶ピアノ
▶スライド式レンジ台(木目調)▶水着
を入れるビニールバッグ(男の子用、キ
ャクター入り)▶3段かざりのひな人形
▶書籍類(歴史物、人物伝)▶洋服ダ
ンス▶ライティングデスク▶掃除機(スタン
ド式・三菱製・取扱説明書付)▶子供用
の自転車(色:赤、20インチ)



▶ふじ幼稚園制服等一式(女児用、夏
冬両方、サイズ:110~120cm)▶パソコ
ン(プリンタ付、ウィンドウズ対応可能な
もの)▶ふじ幼稚園制服等一式(男児用、
夏冬両方、サイズ:120cm以上)▶サッ
カーボール▶旭が丘中学校女子体操
服(上下両方、Lサイズ)▶B型ベビ
ーカー▶電動ウォーキングマシン(スポ
ーツジム用)▶トレーニングバイク(スポ
ーツジム用)▶子供服類(1~2歳児用、サ
イズ:80~90cm、男児用)▶足踏みミシ
ン▶ベビーバス▶ベビーかご

【9月7日現在】

町民課 内線261町民相談担当
FAX (74) 5613

求めます!

対象 町内に1年以上住んで
いる70歳以上の人(昭和6年

はり・きゅう・マッサージ
受療券の配布

定員 400人(入場無料)
茅ヶ崎保健福祉事務所 8
5) 1171 環境衛生課

※入場整理券を11月3日(土)
午前9時から町民センター、
寒川町公民館、南部・北部文
化福祉会館で配布します。整
理券は1人2枚まで、乳幼児
でも整理券は必要です。
町民センター 6(74)
2333 FAX (75) 2239



薬物乱用防止講演会

とき 10月23日(火) 午後2
時~4時
ところ 茅ヶ崎市民文化会館
テーマ 「薬物乱用と青少年
について」
講師 田中純夫さん(秀明大
学助教授)

4月1日以前に生まれた人、
介護保険認定で介護度4また
は5と認定された人を在宅で
介護している家族(平成13年
4月1日現在)
交付枚数 年間4枚(自己負
担あり)
有効期限 平成14年3月31日
申し込み 高齢介護課へ直接
(随時受付)
Q 高齢介護課 内線446高
齢福祉担当 FAX (74) 561
3
おわびと訂正
広報さむかわ6月19日「が
ん検診」肺がん検診の費用は
800円の誤りでした。
おわびして訂正します。

さむかわ インフォメーション

テレホンサービス

●行政ミニ情報 6(74)1010

●テレホン童話 6(74)1014

10月は「あわれな悪魔」をお楽しみくだ
さい。

インターネット

ホームページアドレス

<http://www.town.samukawa.kanagawa.jp>

ケーブルテレビ

ジェイコム湘南のコミュニティーチャ
ネルで、町の紹介をしています。

放送日 10月13日(土)~19日(金)

10:30~10:45 13:30~13:45

16:30~16:45 21:00~21:15

23:30~23:45

納期限は
10月31日(水)です

10月は町民税第3期、
保育料10月分、介護保険
料10月分、国民年金保険
料10月分、国民健康保険
料10月分、清掃手数料従
量制第2期の納期月です。
便利な口座振替をご利
用ください。
Q 税務課 内線253納
税担当▶福祉課 内線2
81児童福祉担当▶高齢
介護課 内線444介護
保険担当▶保険年金課 内
線272年金担当・内
線274国保担当▶環境
課 内線249清掃担当

着工直前の旧目久尻川（平成三年）

昔の目久尻川は、曲がりくねっていて、ひとたび大雨が降ると、しばしば沿岸の耕地に水があふれ出たといえます。大正十二（一九二三）年、関東大震災で川岸が崩れたのを機に、県が改修工事を行いました。その際、川幅を広げ、流路をまっすぐにするなどの整備が行われ、昭和四（一九二五）年に完成しました。元の川道は、本流から取り残され、排水路に利用されるなどしていました。



「旧目久尻川ふるさと緑道」

現在の様子



すばいっくちばうくち

町史探訪シリーズ

①74

平成三（一九九二）年、「川と文化のまちづくり計画」に基づき、この旧川道を利用した緑道が着工されました。平成十一年に全面オープンとなったこの緑道には、散策路をはじめ、せらぎ、広場などが設けられています。

昭和五十年ごろまでの町内の懐かしい写真を探しています。お持ちの方はご連絡ください。

町史編さん課 ☎(74) 1111 内線412

FAX (74) 9141

表紙の写真から

一之宮小学校グラウンドと体育館で八月二十六日、南部地区を対象とした寒川町総合防災訓練が実施され、各自治会自主防災組織や各関係機関から七百人余りが参加しました。

この日は、神奈川県南部地震が発生した想定のもと、参加者は、災害時に的確に対応できるようにするため給水訓練や炊き出し訓練、三角きんを使った応急手当の講習などを体験しました。

また、寒川管工事業組合等による水道復旧訓練、N・T・Tによる電話復旧訓練なども行われました。

この写真は、加熱した油に水を入れたときの様子で、一瞬のうちに火の手がさがりました。その恐ろしさに参加者は思わず息を飲む場面も。その後、この火をめぐって消火訓練が行われました。

ろんくシュート

▶ 大変過ごしやすい季節になりましたね。今年の秋は、久しぶりに一人旅に出掛けようと考えています。行き先はまだ未定。これからどこに行こうか計画を立てるのも楽しみの一つです。

(弘) ▶ だいぶ涼しくなってきたビールが飲めるとかと思いきや、秋限定ビールが登場。ビール党にとっては秋がきても飽きがこない。(功) ▶ ちびっ子記者と一緒に取材した日のことです。参加者の皆さんに「子供と一緒に取材してます。」と説明した時、ちびっ子記者たちから「子供扱いしないで」と叱られてしまいました。反対に次からは、わたしの事を「おじさん」と呼んではいけませんよ！(秀) ▶ 10月といえば、体育の日。学校を卒業してから運動会に参加していないので、運動会が行われると、懐かしく思い、ついこのぞいて見てしまいます。(卓) ▶ うちの家族のコーナーにたくさんのご応募ありがとうございます。わが子の写真が載るのを楽しみにしているお父さん、お母さんお待たせしてごめんなさい。必ず載せますので楽しみに待ってくださいね。(恵)

● 本紙は資源保護のため、再生紙を使用しています。

寒川町の人口と世帯

人口	46,410 (+39)
世帯	16,151 (+37)

H13・9・1 現在

() 内は前月との比較